

**Экономический
и Социальный Совет**

Distr.: General
21 January 2022
Russian
Original: English

Комиссия по народонаселению и развитию**Пятьдесят пятая сессия**

25–29 апреля 2022 года

Пункт 2 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы**Предварительная повестка дня**

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
3. Общие прения:
 - a) деятельность по дальнейшему осуществлению Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию на глобальном, региональном и национальном уровнях;
 - b) народонаселение и устойчивое развитие, в частности поступательный и всеохватный экономический рост.
4. Осуществление программы и будущая программа работы Секретариата в области народонаселения.
5. Предварительная повестка дня пятьдесят шестой сессии Комиссии.
6. Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят пятой сессии.

Аннотации**1. Выборы должностных лиц**

Правило 15 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета предусматривает, что Комиссия избирает из числа представителей своих членов Председателя, одного или нескольких заместителей Председателя и других необходимых должностных лиц.

В соответствии с решением 2005/213 Совета сразу же после закрытия своей пятьдесят четвертой сессии Комиссия 23 апреля 2021 года провела первое заседание своей пятьдесят пятой сессии с единственной целью избрания новых должностных лиц Комиссии. Комиссия избрала Энрике А. Манало (Филиппины) Председателем, представляющим государства Азиатско-Тихоокеанского региона, а Андрея Николенко (Республика Молдова) — заместителем Председателя, представляющим государства Восточной Европы. На втором заседании своей



пятьдесят пятой сессии, которое состоится 25 апреля 2022 года, Комиссия изберет заместителей Председателя, кандидатуры которых будут выдвинуты группами государств Африки, государств Латинской Америки и Карибского бассейна и государств Западной Европы и других государств, и назначит одного из заместителей Председателя Докладчиком.

Информация о членском составе Комиссии на ее пятьдесят пятой сессии приводится на веб-сайте Комиссии (www.un.org/development/desa/pd/content/composition-commission).

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

Правило 7 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета требует, чтобы в начале каждой сессии Комиссия утверждала повестку дня данной сессии на основе предварительной повестки дня.

На основании рекомендации, вынесенной Комиссией на ее пятьдесят четвертой сессии, Совет в своем решении 2021/230 (см. [A/76/3](#), гл. XI, разд. I.6) утвердил предварительную повестку дня и документацию пятьдесят пятой сессии Комиссии.

Предлагаемая организация работы Комиссии на ее пятьдесят пятой сессии была подготовлена на основании соответствующих решений Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета для облегчения рассмотрения пунктов повестки дня в установленные сроки с учетом выделенного Комиссии объема конференционных услуг и сложившейся в связи с пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19) ситуации, которая может сказаться на порядке работы Комиссии на ее пятьдесят пятой сессии.

Документация

Предварительная повестка дня ([E/CN.9/2022/1](#))

Записка Секретариата об организации работы сессии ([E/CN.9/2022/L.1](#))

3. Общие прения

- a) деятельность по дальнейшему осуществлению Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию на глобальном, региональном и национальном уровнях;
- b) народонаселение и устойчивое развитие, в частности поступательный и всеохватный экономический рост

В своей резолюции [49/128](#) Генеральная Ассамблея одобрила рекомендации Международной конференции по народонаселению и развитию и постановила, что в качестве одной из функциональных комиссий, помогающих Экономическому и Социальному Совету, Комиссия будет следить за осуществлением Программы действий Конференции на национальном, региональном и международном уровнях, проводить обзоры и оценку такого осуществления и выносить соответствующие рекомендации Совету.

На своей двадцать первой специальной сессии Генеральная Ассамблея в своей резолюции [S-21/2](#) утвердила основные направления деятельности по дальнейшему осуществлению Программы действий.

В своей резолюции [65/234](#) Генеральная Ассамблея продлила срок реализации Программы действий и работы в рамках основных направлений деятельности по ее дальнейшему осуществлению на период после 2014 года, когда закончился первоначально предусмотренный 20-летний срок ее реализации.

На основании рекомендации, вынесенной Комиссией на ее сорок девятой сессии, Экономический и Социальный Совет принял резолюцию [2016/25](#) об организации и методах работы Комиссии в будущем. В этой резолюции Совет вновь подтвердил основной мандат Комиссии — следить за осуществлением Программы действий на национальном, региональном и международном уровнях, проводить обзоры и оценку такого осуществления и выносить соответствующие рекомендации Совету. В той же резолюции Совет также вновь подтвердил центральную роль Комиссии в деле координации обзора и оценки основных направлений деятельности по дальнейшему осуществлению Программы действий, в том числе посредством устранения пробелов и трудностей, связанных с ее осуществлением, и заявил, что Комиссия будет вносить свой вклад в последующую деятельность в связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и проведение обзора ее реализации в рамках своего существующего мандата и что ее вклад должен отражать комплексный характер целей в области устойчивого развития и их взаимосвязанность.

В описании круга полномочий Комиссии (см. [E/1995/27](#), приложение I, разд. I.A), который был утвержден Советом с одной поправкой в его резолюции 1995/55, Комиссии было поручено принять рассчитанную на многолетний период программу, ориентированную на конкретные темы и приоритеты. В этой программе работы было необходимо, в частности, предусмотреть рамки для оценки прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий. В докладе о работе своей двадцать восьмой сессии, который Совет принял к сведению в своем решении 1995/236, Комиссия призвала ежегодно готовить доклады по одной отдельной теме, имеющей отношение к Программе действий (см. [E/1995/27](#), приложение I, разд. III)

На основании рекомендации, вынесенной Комиссией на ее сорок девятой сессии, Совет в своей резолюции [2016/25](#) постановил, что Комиссия будет и впредь придерживаться своей нынешней практики выбора одной специальной темы для каждой ежегодной сессии с учетом прогресса, пробелов, сохраняющихся проблем и возникающих вопросов, имеющих отношение к народонаселению и развитию, исходя из Программы действий и основных направлений деятельности по ускорению ее дальнейшего осуществления, принимая также во внимание Повестку дня на период до 2030 года, в целях полного осуществления всех предусмотренных ее мандатом задач и внесения вклада в работу Совета, в том числе путем налаживания взаимодействия и — в контексте ее методов работы и в зависимости от обстоятельств — учитывая ежегодную тему в центре внимания Совета и политического форума высокого уровня по устойчивому развитию, проводимого под эгидой Совета, в соответствии с резолюциями [67/290](#) и [68/1](#) Генеральной Ассамблеи в рамках многолетней программы работы. Совет постановил также включить в пункт повестки дня «Общие прения» два подпункта: подпункт, посвященный направлениям деятельности по дальнейшему осуществлению Программы действий на глобальном, региональном и национальном уровнях, и подпункт, посвященный специальной теме ежегодной сессии.

В своем решении 2017/260 (см. [E/2017/25](#), гл. I.A) Совет постановил, что начиная со своей пятьдесят третьей сессии в 2020 году Комиссия перейдет на четырехлетний цикл обзора и оценки осуществления Программы действий и ее вклада в последующую деятельность в связи с Повесткой дня на период до 2030 года и проведение обзора хода ее реализации в рамках многолетней программы работы в соответствии с основной темой Совета и тематической направленностью политического форума высокого уровня под эгидой Совета.

В своем решении 2020/101 (см. [E/2020/25](#), гл. I.B) Комиссия постановила, что специальной темой ее пятьдесят пятой сессии в 2022 году будет тема «Народонаселение и устойчивое развитие, в частности поступательный и всеохватный экономический рост».

Документация

Доклад Генерального секретаря о народонаселении и устойчивом развитии, в частности о поступательном и всеохватном экономическом росте ([E/CN.9/2022/2](#))

Доклад Генерального секретаря о программах и мероприятиях по осуществлению Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию в контексте деятельности в области народонаселения и устойчивого развития, в частности деятельности по обеспечению поступательного и всеохватного экономического роста ([E/CN.9/2022/3](#))

Доклад Генерального секретаря о поступлении финансовых ресурсов на цели оказания помощи в дальнейшем осуществлении Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию ([E/CN.9/2022/4](#))

4. Осуществление программы и будущая программа работы Секретариата в области народонаселения

На своей двадцать восьмой сессии Комиссия рекомендовала в рамках программы работы в области народонаселения продолжать, в частности, уделять первоочередное внимание отслеживанию демографических тенденций и политики и осуществлять на двухгодичной основе подготовку оценок и прогнозов численности населения всего мира, отдельных стран, больших и малых городов и сельских районов; проводить исследования по вопросам народонаселения и соответствующей политики в области развития; осуществлять подготовку исследований по вопросу о взаимосвязи между изменением численности населения и другими процессами развития; проводить анализ показателей смертности; содействовать проведению и осуществлять координацию углубленных исследований по вопросам фертильности, брачности и репродуктивных прав и здоровья, в том числе по вопросам планирования семьи; проводить исследования в целях обеспечения более глубокого понимания причин и последствий внутренней и международной миграции; просвещать общественность и активизировать обмен информацией по вопросам народонаселения и развития; принимать необходимые меры для координации обзора и оценки осуществления Программы действий; и оказывать в рамках технического сотрудничества поддержку развивающимся странам, прежде всего наименее развитым странам, и — на временной основе — странам с переходной экономикой с учетом экономических и социальных проблем, с которыми в настоящее время сталкиваются такие страны (см. [E/1995/27](#), приложение II). Комиссия подтвердила содержание программы работы на своей двадцать девятой сессии (резолюция 1996/1 Комиссии; см. [E/1996/25](#), гл. I.C).

На своей тридцатой сессии Комиссия подчеркнула важность продолжения основной работы Отдела народонаселения Секретариата над фундаментальными основами демографических оценок и прогнозов; основными демографическими тенденциями и проблемами, включая фертильность, смертность, миграцию и модели изменений сельского и городского населения; развитием демографической политики; и обеспечением понимания взаимосвязи между народонаселением и развитием (резолюция 1997/3 Комиссии; см. [E/1997/25](#), гл. I.C).

На своей тридцать седьмой сессии Комиссия вновь подтвердила важность работы Отдела для обеспечения системы Организации Объединенных Наций и международного сообщества всеобъемлющими и научно обоснованными материалами, необходимыми для анализа прогресса, достигнутого в реализации целей и задач в области народонаселения и развития, предусмотренных в итоговых документах крупных встреч на высшем уровне и конференций Организации Объединенных Наций, особенно в Программе действий Международной конференции по народонаселению и развитию, основных направлениях ее дальнейшего осуществления и Декларации о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом (резолюция 2004/1 Комиссии; см. [E/2004/25](#), гл. I.B). На той же сессии Комиссия подчеркнула далее, что Отдел должен продолжать основную работу в отношении оценок и прогнозов в области народонаселения; тенденций изменения населения сельских и городских районов; анализа международной миграции; влияния меняющейся возрастной структуры населения на развитие; увеличения разнообразия уровней и тенденций в области фертильности и смертности; взаимосвязей между населением, ресурсами, окружающей средой и развитием; и развития демографической политики с учетом гендерной проблематики (резолюция 2004/1 Комиссии).

На своей сорок девятой сессии Комиссия просила Генерального секретаря продолжать свою основную работу по вопросам народонаселения и развития, в том числе в отношении взаимосвязи между демографической динамикой, неравенством и достижением согласованных на международном уровне целей в области развития, далее повышать доступность и оперативность представления дезагрегированных демографических данных для использования государствами-членами, системой Организации Объединенных Наций и гражданским обществом и научными кругами и в сотрудничестве с системой Организации Объединенных Наций и соответствующими организациями вне системы Организации Объединенных Наций, а также с гражданским обществом и научными кругами продолжать проводить оценку и сообщать о прогрессе в деле полного осуществления Программы действий, основных направлений деятельности по ее дальнейшему осуществлению, а также Повестки дня на период до 2030 года (резолюция 2016/1 Комиссии; см. [E/2016/25](#), гл. I.C).

В своей резолюции [2016/25](#), а затем в своем решении 2017/260 Экономический и Социальный Совет вновь подтвердил взаимодополняющие функции Отдела народонаселения Департамента по экономическим и социальным вопросам Секретариата и Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения (ЮНФПА) в рамках их существующих мандатов в деле поддержки эффективной работы Комиссии.

В распоряжении Комиссии находится доклад Генерального секретаря об осуществлении программы и ходе работы в области народонаселения в 2021 году, в котором описывается работа Отдела народонаселения. Членам Комиссии предлагается рассмотреть этот доклад и представить по нему свои замечания.

Экономический и Социальный Совет в своей резолюции 1996/2 предложил, чтобы начиная с 1997 года основные демографические тенденции освещались на двухгодичной основе в кратком докладе, подготавливаемом Отделом народонаселения, который должен обсуждаться в рамках пункта повестки дня, касающегося программы работы Отдела. В своем решении 2012/233 Совет постановил перенести сроки рассмотрения таких докладов Комиссией по народонаселению и развитию на четные годы.

Начиная с 2020 года стратегические рамки и предлагаемая программа работы определяются ежегодным бюджетом по программам, утвержденным Генеральной Ассамблеей в ее резолюции [72/266 А](#), включая сводную таблицу

результатов. Проект сводной таблицы результатов был предложен в приложении III к докладу Генерального секретаря под названием «Изменение парадигмы управления в Организации Объединенных Наций: совершенствование и упорядочение процесса планирования и составления бюджета по программам» ([A/72/492/Add.1](#)).

Документация

Доклад Генерального секретаря о мировых демографических тенденциях ([E/CN.9/2022/5](#))

Доклад Генерального секретаря об осуществлении программы и ходе работы в области народонаселения в 2021 году: Отдел народонаселения Департамента по экономическим и социальным вопросам ([E/CN.9/2022/6](#))

Записка Секретариата о плане по программе на 2022 год и исполнении программы в 2020 году: подпрограмма 5 «Народонаселение» программы 7 «Экономические и социальные вопросы»

5. Предварительная повестка дня пятьдесят шестой сессии Комиссии

В соответствии с правилом 9 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета Комиссии представлен проект предварительной повестки дня ее пятьдесят шестой сессии с указанием документов, которые будут представлены по каждому пункту, и решений заседающих органов, которые представляют собой основание для их подготовки.

Комиссии предлагается обратить внимание на резолюции 1979/41, 1981/83, 1982/50 и 1983/163 Совета, посвященные контролю и сокращению объема документации, проявлению максимальной сдержанности при подаче заявок Генеральному секретарю на подготовку новых докладов, объединению или сведению воедино документов в целях рационализации их выпуска и предотвращения дублирования и упорядочению пунктов повестки дня и программ работы.

На своей пятьдесят четвертой сессии в 2021 году Комиссия постановила, что специальной темой ее пятьдесят шестой сессии в 2023 году будет «Народонаселение, образование и устойчивое развитие» (решение 2021/101 Комиссии; см. [E/2021/25](#), гл. I.B).

Документация

Записка Секретариата, в которой содержится предварительная повестка дня пятьдесят шестой сессии Комиссии ([E/CN.9/2022/L.2](#))

6. Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят пятой сессии

В соответствии с правилом 37 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета Комиссия представляет Совету доклад о работе каждой сессии.

Документация

Проект доклада Комиссии о работе ее пятьдесят пятой сессии¹

¹ Будет опубликован в качестве сессионного документа.